

Vokabeln

こまっています	ein Problem haben, in Verlegenheit sein	聞こえる	hörbar sein
おこっています	wütend sein	一日中	den ganzen Tag lang
音楽を かける	Musik abspielen (Radio etc)	今度	kommendes Mal
落とす	fallenlassen	ふきだす	explodieren

Grammatik

～ んです。 → Man verwendet diese Form, um der Aussage emotional etwas Nachdruck zu verleihen.

～ んですか。 → Mit dieser Form kann man ein Thema ansprechen: "Also was ~ betrifft ..."

Beispiele:

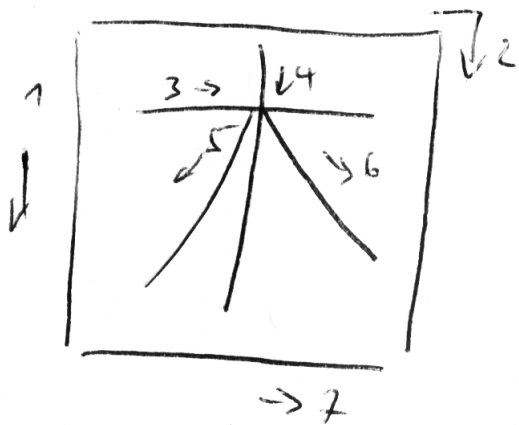
こまっているん です。 友達が いるんです。 静かに しないん です。
聞こえるん です。 うるさいん です。 どう するん です か。

Beispielsätze

- a) となりに 住んでいる 人が 毎晩 大きい 音で 音楽を かけて、困っているん です。
Mein Nachbar hört jeden Abend laute Musik, das ist ein Problem für mich.
 - b) 電気を けして、ベットに 入ると、音楽が 聞こえるん です。静かに して ください と 言っても、ぜんぜん 静かに しないん です。
Sobald ich das Licht ausmache und ins Bett gehe, kann ich die Musik hören. Obwohl ich gesagt habe, dass er leise ist, macht er es nicht.
 - c) 妻 と 私 も 怒っています。
Meine Frau und ich auch ärgern uns darüber.
 - d) となり の 人は どん な 人 ですか ?
Was für ein Mensch ist der Nachbar ?
 - e) 若い 男 の 人で、一日中 家に いるん です。
Es ist ein junger Mann, der den ganzen Tag zuhause ist.
 - f) 仕事も してない と 思います。
Ich glaube, er hat auch keine Arbeit.
 - g) いつも 二、三人 友達が いるん です。
Es sind auch immer 2,3 Freunde da.
 - h) その 友達も うるさいん ですよ。
Diese Freunde sind auch laut.
 - i) それで どう するん ですか ?
Was soll man da nur machen ?
 - j) 今度 けさつに 電話 しよう と 思っています。
Ich glaube, beim nächsten Mal rufe ich die Polizei an.

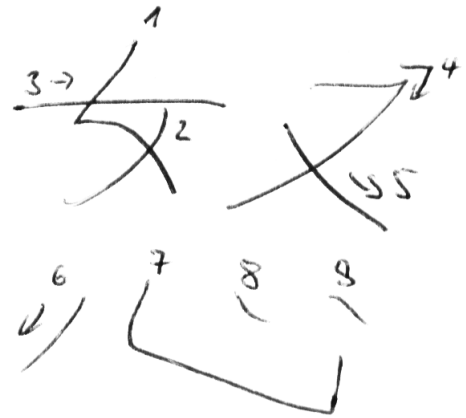
2. a) 大阪おおさかに しんかんせん で よく 行くいん です。
Ich fahre oft mit dem Shinkansen nach Osaka.
- b) しんかんせんのに 乗るまえに いつも ビールを 買うかん です。
Bevor ich in den Shinkansen einsteige, kaufe ich mir immer ein Bier.
- c) きのうも 買ったかん です。
Auch gestern habe ich mir eines gekauft.
- d) しんかんせんのに 乗った とき、ビールを 落としたおん です。
Als ich in den Shinkansen einstieg, hab ich das Bier fallengelassen.
- e) ビールを ひろって、すわたん です。
Ich habe das Bier aufgehoben und mich auf meinen Platz gesetzt.
- f) すぎに ビールを 飲のみたかったん です。
Ich wollte das Bier sofort trinken.
- g) ビールを 開あける とき、心配しんはい したいん です。
Als ich das Bier öffnete, war mir schon etwas bange.
- h) ビールが ぶきだしたん です。
Dann ist das Bier explodiert.
- i) ぬれて、大阪おおさか までに さむかったん です。
Ich war durchnässt und bis nach Osaka war es kalt.

Kanji



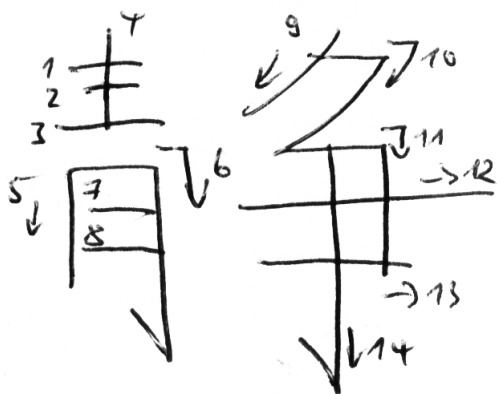
in Verlegenheit sein

1. こま(る)
2. コン



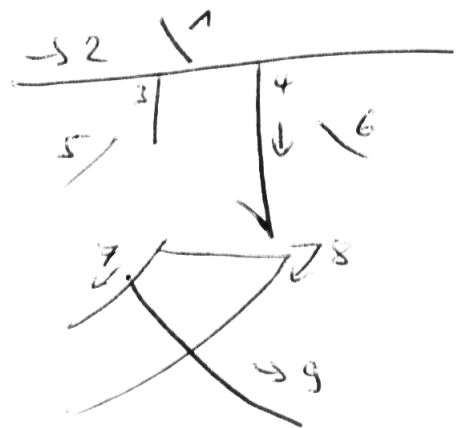
wütend sein

1. おこ(る)
2. ド



ruhig

1. しず(か)
2. セイ



merkwürdig

1. -
2. へん

Hausaufgaben

Eigene gewählte Geschichte lernen (Sätze unter 2.)